

日前政要證擱置釣島爭議曾達共識

外交部批安倍政府背棄承諾 導致局勢緊張

香港文匯報訊（記者 孟慶舒 北京報道）日本前內閣官房長官野中廣務3日在北京表示，希望「作為活證人」，將中日老一代領導人就釣魚島達成的共識「公諸於世」。對此，日本現任內閣官房長官菅義偉以及日外相紛紛加以否認。然而真相不容否認，中日建交親歷者紛紛證實，中日當年確有共識，日本當局的表態「純粹是撒謊」。外交部發言人洪磊4日表示，日本背棄破壞共識，是導致釣島局勢緊張的根源。



3日，劉雲山在北京人民大會堂會見由前自民黨幹事長野中廣務（左）率領的日本超黨派資深政治家代表團。新華社

中共中央政治局常委、中央書記處書記劉雲山3日下午在北京會見了前自民黨幹事長野中廣務率領的日本超黨派資深政治家代表團。

野中願做「活證人」

據中日兩國媒體報道，野中廣務當天就釣魚島問題表示，中日邦交正常化時，兩國領導人之間曾有擱置釣魚島問題的共識。野中稱，中日邦交正常化後不久，他從時任日本首相田中角榮那裡明確聽到「決定把釣魚島問題擱置起來使（兩國關係）正常化」的信息，他希望能「作為活證人公諸於世」。

但在同一天，日本現任內閣官房長官菅義偉卻否認日中之間達成過任何「擱置主權」的共識。

昨日，野中回國後表示，他堅持日中曾就擱置釣島問題達成共識的主張。他在抵達日本關西機場後說，訪問中國的目的，是為了表明日中領導人曾就擱置釣魚島問題達成共識的主張。他說，「正是因為（日本）政府無視擱置爭議的共識，才造成了今日的對立。」

採訪中，日本媒體反覆追問野中是否要撤回日中就擱置釣魚島問題達成共識的發言，野中反駁說，這是對他改善日中關係所付出努力的「無理要求」。

菅義偉在4日補充道，那只是野中的個人言論。日本外相岸田文雄在4日上午亦否認日中曾就擱置釣魚島問題達成共識。

日刪外交紀錄

日本現政府極力否認中日「擱置爭議」共識，卻難以徹底塗改歷史。有數名中日建交親歷者都向大眾證實，中日當年確有共識。

曾在1972年隨團採訪田中角榮訪華的日本中國問題專

家田畑光永在接受媒體專訪時也曾證實，田中角榮主動向周恩來提出釣魚島問題，但日本官方的紀錄，刪除了田中贊同擱置爭議的言論（見另稿）。

對於日本內閣官房長官菅義偉日前反駁中方稱，日中雙方就釣魚島問題從來不存在擱置爭議共識。外交部發言人洪磊在4日的例行記者會上表示，中日邦交正常化

談判和締結和平友好條約時，兩國老一輩領導人從中日關係大局出發，就「把釣魚島問題放一放，留待以後解決」達成重要諒解和共識，這是歷史事實。日本去年以來的所作所為為背棄和破壞了上述諒解和共識，這是導致當前釣魚島局勢緊張的根源。

洪磊強調，日本政府應正視歷史，尊重事實，重視日本國內如前內閣官房長官野中廣務等有識之士的呼聲，即承認中日之間曾就擱置釣魚島爭議達成共識，回到通過對話磋商管控和解決釣魚島問題的軌道上來。



去年9月14日，中國海監船抵達釣魚島海域，對釣魚島及其附屬島嶼附近海域進行維權巡航執法。資料圖片

日本罔顧事實 歷史不容抹煞

香港文匯報訊（記者 孟慶舒 北京報道）近日，日本前政要在訪華期間證實日領事曾在釣魚島問題上曾達共識，而安倍政府卻極力否認。前駐日大使徐敦信認為，兩國老一輩領導人着眼大局，曾達成「釣魚島問題放一放，留待以後解決」的政治共識。由此，兩國關係才有了40多年的巨大發展，東亞地區才有了40年的穩定與安寧。中國對釣魚島的主權有史為憑、有法為據，日本如果繼續歪曲歷史、罔顧事實，甚至否認雙方曾經達成的共識，由此產生的一切後果只能由日方承擔。

徐敦信指出，在中日邦交正常化即將大功告成時期，時任日本總理大臣（首相）的田中角榮主動向周恩來總理提出釣魚島問題。「周總理明確跟他講，『這次我不跟你談這個問題，談了沒有好處。』這句話田中聽明白了」，於是田中說「好，以後再說。」

徐敦信認為，兩國就釣魚島問題達成的共識是非常明確的。如今日本否認歷史共識，刪改中日談判內容，多次在釣魚島問題上興風作浪，使事態升級，原因之一就是日本政治家希望利用民眾不滿，煽動狹隘的民族主義情緒，來提升威信。

而美國戰略的調整，是另一項重要的國際因素。日本問題專家呂耀東對本報表示，日本看到了美國「盟主」的戰略意圖，希望利用美國回歸亞太，借船出海，實現自己的利益。日本屢次要求美在釣魚島問題上給予承諾，聲明安條約適用於釣島。另外，這也體現出安倍的歷史觀和個人傾向。安倍的外祖父岸信介是日本甲級戰犯，對華極不友好。安倍曾在《致美麗的祖國》一書中提到外祖父對他影響很大。因此，安倍繼承了其外祖父的衣鉢，自上台以來就未對中日關係的發展做出建設性舉措，而是在釣島問題上屢生事端。

專家解讀

鳩山：安倍言行不代表明智日本人

香港文匯報訊 據人民網報道，韓國《中央日報》消息稱，前來韓國參加濟州和平論壇的前日本首相鳩山由紀夫在接受韓媒採訪時，毫不猶豫地批評了日本現任首相安倍的言行。鳩山由紀夫稱，安倍或橋下徹的想法絕對不能代表明智的日本人的想法。

鳩山由紀夫稱，對於日本方面而言，誠實看待歷史的勇氣很重要，只有出現有勇氣的發言，輿論才會改變。「安倍經濟學」也是日本銀行拿出資金製造日圓走低的產物，股價暫時上漲，是因為外國投資人買進了6、7萬億日圓規模的股票。這些股票

什麼時候出售，股價就會下跌，進口物價因日圓走低而上漲，又因消費者物價並未上漲，負擔就轉嫁給了中小企業。他指出，現在日本的企業情況已經很困難，有必要與韓國和中國保持良好關係來拓展市場並培植經濟的原動力。期待日本以此為契機，感受到正視歷史的必要性。

鳩山由紀夫稱，日本國民在過去20年間工資平均降低了1百萬日圓左右。在國內經濟低迷的情況下，橋下徹為了所謂人氣，為了成為媒體寵兒，「覺得說些既有意思又能吸引國民的話就能吸引關注」，做出了不該做的言行，導致了今天的局面。

美日奪島軍演 中國促取消

香港文匯報訊 據共同社報道，日本政府相關人士透露稱，中國近日向日美兩國政府提出取消定於本月10日起在美國加利福尼亞州舉行的奪島聯合軍演。

軍演是考慮到因釣魚島問題而與日本持續對立的中國，但日美官方表示「不針對第三國，以前也曾舉行日美奪島聯合軍演」，並計劃如期舉行。

日本防衛相小野寺五典4日在記者會上表示，「為提高自衛隊和日美的軍事能力，演習將如期舉行。」

據消息人士透露，由於在演習前中國國家主席習近平將訪美並舉行美中首腦會談，中方對這一時候舉行劍指中國的軍演表示強烈反對，並已通過外交渠道向日美提出停止軍演的要求。為顧及中方的意見，美國還一度考慮取消向媒體公開軍演。

日本陸海空自衛隊將出動直升機航空母艦級大型護衛艦及陸上自衛隊的離島防衛專門部隊等上千人參加演習。日美將在加州島嶼及美軍基地展開奪島軍演。

潘基文訪日 批橋下徹妄言

香港文匯報訊 據《朝日新聞》報道，聯合國秘書長潘基文就日本官員參拜靖國神社一事表示，日本政治領導人應對鄰國的負面反應有所自覺。

潘基文是為參加在日本橫濱舉行的非洲開發會議(TICAD)訪問日本的。潘基文接受《朝日新聞》採訪時說，韓、中、日是在東亞一起生活的鄰國，為克服不幸的歷

史必須做出認真努力。潘基文就日本維新會共同代表橋下徹「過去戰爭當時需要慰安婦」的妄言也進行了強烈批評。

他說：「國際社會特別是在戰爭中受害的國家無法接受橋下徹的發言，日本領導人對戰時受害和痛苦的人們要進行深刻的反省和關懷。」

日稱華海監漁政船釣島聯合執法

香港文匯報訊 據環球網報道，日本NHK電視台消息稱，4日上午，3艘中國海監船及1艘漁政船進入釣魚島海域「毗鄰水域」進行巡邏執法，日本海上保安廳巡邏船不斷向中方船隻發出「警告」，要求離開該海域，並保持高度「警戒監視」。

報道稱，經日本海上保安廳第11管區那霸海上保安本部確認，4日上午10時左右，

3艘中國海監船及1艘漁政船進入距釣魚島30公里外的「毗鄰水域」並持續航行。據報道，這是自5月28日以來，中方海監船再次在該海域航行。另一艘中方漁政船曾於29日反覆進出釣魚島海域。

日海保巡邏船不斷向中方船隻發出「警告」，要求離開該海域，並持續「監視」中方船隻。

日本刪田中願擱置釣島對話紀錄



1972年9月25日，周恩來總理會見田中角榮首相(左)。資料圖片

香港文匯報訊 日本政府把釣魚島「國有化」，中國政府譴責日方背棄40年前中日建交時「擱置爭議」的共識，日方反指雙方未曾有過此共識。不過，一名曾經採訪當年中日建交談判的日本記者指出，日本的官方紀錄，刻意刪節時任首相田中角榮與中國總理周恩來的對話內容，扭曲兩人同意把釣魚島爭議暫時擱置的真相。1972年曾隨團採訪田中角榮訪華的日本中國問題專家田畑光永證實，日本官方的紀錄，刪除了田中贊同擱置爭議的言論。

日本公布的《田中角榮首相、周恩來總理會談》紀錄，內容只有短短三行：
田中：您對釣魚島怎麼看？不少人向我提到這個問題。
周：這次不想談釣魚島問題。現在談這個問題不好。因為發現了石油，這就成了問題。如果沒有發現石油，台灣和美國都不會把它當回事。

日本有政客與學者便以此作為佐證，解讀為中國主動放棄釣魚島主權。田畑光永早前接受BBC中文網訪問時表示，他是在事隔30年後，才從岩波書店2003年出版的《記錄與考證——日中邦交正常化、日中和平友好條約締結會談》一書獲悉周恩來與田中會談的詳細內容。他說：「2003年，參與會談的外務省中國課長橋本恕接受岩波書店的採訪時披露了一些對話內容，證實內容被刪。」

橋本恕對周恩來與田中角榮談到釣魚島問題的對話憶述如下：
周：終於快結束了。
田中：不，還有問題沒談。（他接着提出了釣魚島問題）
周：如談這個問題，雙方都有很多話要說，首腦會談就會無休無止，所以這次還是不談吧。
田中：那也是。那就再找機會吧。（會談就此結束）
時任中國外交部顧問的張香山1998年在《日本學刊》發表的文章《中日復交談判回顧》，記載更詳細：
田中：我還想說一句話，我對貴方的寬大態度很感謝。借這個機會我想問一下貴方對釣魚島的態度如何？
周：這個問題這次不想談，現在談沒有好處。
田中：既然我到了北京，不提一下，回去會遇到一些困難。現在我提了一下，就可以向他們交代了。
周：對！就因為那裏海底發現了石油，台灣拿他大做文章，現在美國也要做這個文章，把這個問題搞得很大。
田中：好！不需要再談了，以後再說。
周：以後再說。這次我們把能解決的基本問題，比如兩國關係正常化問題先解決。這是最迫切的問題。有些問題要等到時間轉移後再談。
田中：一旦邦交正常化，我相信其他問題是能夠解決的。
田畑光永表示，橋本恕和張香山的說法證明，暫擱釣島爭議是田中角榮和周恩來雙方達成的共識，而非日方所說是中方主動放棄釣島主權。

中韓舉行會談 商設軍事熱線



4日，解放軍總參謀長房峰輝上將(圖中)與來訪的韓國聯合參謀議長鄭承兆(圖左)上將舉行會談。中新社

香港文匯報訊 據中通社報道，韓國聯合參謀本部議長鄭承兆於4日訪問中國，就中韓共同關心的問題交換意見。這是韓國參謀本部議長時隔6年再次訪華。

據報道，中韓將評估朝鮮半島安全局勢，就中韓軍事交流合作、定期舉行中韓參謀部間的對話、建立軍事熱線等一系列問題展開討論。韓聯社稱，韓方將在會談上介紹朝鮮的最新動態和展望，韓國政府的對朝政策等，並強調為了實現朝鮮半島無核化、維護朝鮮半島和平與穩定，兩國應加強軍事領域的合作。此外，雙方的會談還涉及定期舉行兩國高級別軍事對話、向亞丁灣等地派兵等問題。

韓聯社透露，代表團由聯合參謀議長鄭承兆、聯合參謀戰略企劃本部長元泰浩等15名海陸空軍和海軍陸戰隊將領組成。這是韓軍事代表團首次大規模訪華。

韓派先遣隊 為總統訪華做準備

香港文匯報訊 據韓聯社報道，青瓦台4日表示，由10餘人組成的「訪華先遣隊」將於本月7日訪問中國，為朴槿惠總統訪問中國做準備。

據青瓦台介紹，先遣隊將從本週五開始對中國進行為期4天的訪問。他們將先後訪問北京以及朴槿惠計劃訪問的另一座中國城市，對會議場所、住宿地點、警衛等情況進行預先了解。

他們還將考察此次訪華的韓方隨行人員和媒體人士的交通和住宿情況，以及在中國當當地臨時設立的青瓦台工作中心和新聞中心的籌備情況等。

應中國國家主席習近平的邀請，朴槿惠總統將於6月下旬對中國進行國事訪問。屆時，朴槿惠將同習近平舉行會談，就朝鮮核問題和東北亞和平合作構想等交換意見。